



Rat der
Europäischen Union

Brüssel, den 3. Juli 2014
(OR. en)

**Interinstitutionelles Dossier:
2014/0168 (COD)**

11555/14
ADD 1

COMER 164
CODIF 9
CODEC 1564

VORSCHLAG

Absender: Herr Jordi AYET PUIGARNAU, Direktor, im Auftrag der Generalsekretärin der Europäischen Kommission

Eingangsdatum: 28. Mai 2014

Empfänger: Herr Uwe CORSEPIUS, Generalsekretär des Rates der Europäischen Union

Nr. Komm.dok.: COM(2014) 323 final - ANNEXES 1 to 4

Betr.: ANHÄNGE zu dem Vorschlag für eine VERORDNUNG DES EUROPÄISCHEN PARLAMENTS UND DES RATES über eine gemeinsame Regelung der Einfuhren aus bestimmten Drittländern (Neufassung)

Die Delegationen erhalten in der Anlage das Dokument COM(2014) 323 final - ANNEXES 1 to 4.

Anl.: COM(2014) 323 final - ANNEXES 1 to 4



EUROPÄISCHE
KOMMISSION

Brüssel, den 28.5.2014
COM(2014) 323 final

ANNEXES 1 to 4

ANHÄNGE

zu dem

Vorschlag für eine

VERORDNUNG DES EUROPÄISCHEN PARLAMENTS UND DES RATES

**über eine gemeinsame Regelung der Einführen aus bestimmten Drittländern
(Neufassung)**

DE

DE

ANHANG I

LISTE DER DRITTLÄNDER

Armenien

Aserbaidschan

Belarus

Kasachstan

Nordkorea

Russland

Tadschikistan

Turkmenistan

Usbekistan

Vietnam

ANHANG II

EUROPÄISCHE UNION

ÜBERWACHUNGSDOKUMENT

1 Original für den Antragsteller	<p>1. Antragsteller (Name, vollständige Anschrift, Land und Mehrwertsteuernummer)</p>	<p>2. Ausstellungsnummer</p>
		<p>3. Voraussichtlicher Einfuhrort und voraussichtliches Einfuhrdatum</p>
		<p>4. Erteilende zuständige Behörde (Name, Anschrift, Telefonnummer)</p>
	<p>5. Anmelder/Vertreter (gegebenenfalls) (Name, vollständige Anschrift)</p>	<p>6. Ursprungsland (mit Geonomenklatur-Nummer)</p>
		<p>7. Herkunftsland (mit Geonomenklatur-Nummer)</p>
		<p>8. Letzter Tag der Gültigkeit</p>
1	<p>9. Warenbezeichnung</p>	<p>10. KN-Code und Kategorie der Waren</p>
		<p>11. Menge, ausgedrückt in kg (Reingewicht) oder in Form zusätzlicher Maßeinheiten</p>
		<p>12. cif-Preis frei Unionsgrenze in Euro</p>
	<p>13. Ergänzende Angaben</p>	
	<p>14. Sichtvermerk der zuständigen Behörde</p> <p>Datum:</p> <p>Unterschrift: (Stempel)</p>	

DE

DE

<p>15. ABSCHREIBUNG In Teil 1 der Spalte 17 ist die verfügbare, in Teil 2 die abgeschriebene Menge zu vermerken.</p>				
16. Nettomenge (Rohmasse oder andere Maßeinheit mit Angabe der Einheit)	17. In Zahlen	18. In Buchstaben nur für die abgeschriebene Menge	19. Zollpapier (Art und Nr.) oder Teillizenz (Nr.) und Tag der Abschreibung	20. Bezeichnung, Mitgliedstaat, Dienststempel und Unterschrift der abschreibenden Behörde
1.				
2.				
1.				
2.				
1.				
2.				
1.				
2.				
1.				
2.				
1.				
2.				
1.				
2.				

Etwiges Zusatzblatt hier beifügen.

EUROPÄISCHE UNION

ÜBERWACHUNGSDOKUMENT

2 Exemplar für die zuständige Behörde	<p>1. Antragsteller (Name, vollständige Anschrift, Land und Mehrwertsteuernummer)</p> <p>2. Ausstellungsnummer</p> <p>3. Voraussichtlicher Einfuhrort und voraussichtliches Einfuhrdatum</p> <p>4. Erteilende zuständige Behörde (Name, Anschrift, Telefonnummer)</p> <p>5. Anmelder/Vertreter (gegebenenfalls) (Name, vollständige Anschrift)</p> <p>6. Ursprungsland (mit Geonomenklatur-Nummer)</p> <p>7. Herkunftsland (mit Geonomenklatur-Nummer)</p> <p>8. Letzter Tag der Gültigkeit</p> <p>9. Warenbezeichnung</p> <p>10. KN-Code und Kategorie der Waren</p> <p>11. Menge, ausgedrückt in kg (Reingewicht) oder in Form zusätzlicher Maßeinheiten</p> <p>12. cif-Preis frei Unionsgrenze in Euro</p> <p>13. Ergänzende Angaben</p> <p>14. Sichtvermerk der zuständigen Behörde</p> <p>Datum:</p> <p>Unterschrift: (Stempel)</p>
--	--

DE**DE**

<p>15. ABSCHREIBUNG In Teil 1 der Spalte 17 ist die verfügbare, in Teil 2 die abgeschriebene Menge zu vermerken.</p>				
16. Nettomenge (Rohmasse oder andere Maßeinheit mit Angabe der Einheit)	17. In Zahlen	18. In Buchstaben nur für die abgeschriebene Menge	19. Zollpapier (Art und Nr.) oder Teillizenz (Nr.) und Tag der Abschreibung	20. Bezeichnung, Mitgliedstaat, Dienststempel und Unterschrift der abschreibenden Behörde
1.				
2.				
1.				
2.				
1.				
2.				
1.				
2.				
1.				
2.				
1.				
2.				
1.				
2.				

Etwiges Zusatzblatt hier beifügen.



ANHANG III

Aufgehobene Verordnung mit Liste ihrer nachfolgenden Änderung

Verordnung (EG) Nr.625/2009 des Rates
(ABl. L 185 vom 17.7.2009, S. 1)

Verordnung (EU) Nr. 37/2014 des Europäischen
Parlaments und des Rates
(ABl. L 18 vom 21.1.2014, S. 1)

Nur Ziffer 9 7) und Ziffer 20 des
Anhangs

ANHANG IV

ENTSPRECHUNGSTABELLE

Verordnung (EG) Nr. 625/2009	Verordnung (EG) Nr. 427/2003	Vorliegende Verordnung
Artikel 1		Artikel 1
Artikel 2		Artikel 2
Artikel 4		Artikel 22
Artikel 5		Artikel 3
Artikel 6		Artikel 4
Artikel 7		Artikel 5
Artikel 8		Artikel 6
Artikel 9(1)		Artikel 7(1)
Artikel 9(1a)		Artikel 7(2)
Artikel 9(2)		Artikel 7(3)
Artikel 10		Artikel 8
Artikel 11		Artikel 9
Artikel 12		Artikel 10
Artikel 13		Artikel 11
Artikel 14		Artikel 12
Artikel 15		Artikel 13
Artikel 16		Artikel 14
Artikel 17		Artikel 15
Artikel 18		Artikel 16
Artikel 19		Artikel 17
Artikel 19a		Artikel 18
Artikel 20		Artikel 19
	Artikel 1 bis 14	-

DE

DE

	Artikel 14a	Artikel 20
	Artikel 14b	Artikel 21
	Artikel 15 to 24	-
Artikel 21		Artikel 23
Artikel 22		Artikel 24
Anhang I		Anhang I
Anhang II		Anhang II
Anhang III		Anhang III
Anhang IV		Anhang IV
	Anhang I	-
	Anhang II	-
